

Es sind also im ganzen etwa 106 Stellen, wo die Kollation mit dem Drucke VEDELS allein gegen alle anderen Hss. übereinstimmt. Und es handelt sich obendrein doch nur um 52 Kapitel des ersten Buches. Die Folgerung daraus ergibt sich von selbst.

Dazu kommen noch einige Stellen, wo die Kollation und der Druck VEDELS zugleich mit anderen Hss. in besonderer Weise übereinstimmen:

- 1) mit A 1: 39, 191, 195.
- 2) mit B: 101, 153, 232, 257, 320, 344, 372, 520, 545, 569, 577, 609.
- 3) mit B 1a: 550, 639, 640.
- 4) mit B 1b: 8, 229, 292, 407, 576, 613.
- 5) mit C 1: 62, 553, 632.
- 6) mit B 1 C: 498. 7) mit BC 1: 395. 8) mit C 2: 613, 620.

b) Stellen, wo die Kollation eine andere Lesart bringt als der Druck VEDELS, oder wo sie zugleich in auffälliger Weise mit einer anderen Handschrift übereinstimmt.¹

VEDEL (B 2) (Ausgabe 1579.)	Soröer Handschrift (ARNE MAGNUSSONS Korrektur im Lindenbroschen Text.)
1. (1, 2) Liemaro	Vemaro
2. (1,10) viribus	iuribus oder uiribus
3. (1,11) occurrunt (C 2, B 1 b)	occurrit
4. (2,16) decurso	de cursu (!)
5. (3, 9) mutuatus (!)	mutavi (!)
6. (3,13) definiri	diffiniri (!)
7. (3,28) perfici	profici (!)
8. (4, 2) Amen (B 1 b C.)	Amen fehlt (A 1 B 1a)
9. (4, 8) relinquerunt (!)	reliquerunt
10. (4,16) habet (!)	habes (!)
11. (4,18) a Nordalbingis	a Nodalbingis (!)
12. (5, 6) nec mirum quum (C 2)	nec mirum (!)
13. (5, 7) riget (C 2)	rigat
14. (5, 8) qui nunc Visura vel Wirraha nuncupatur. Is	qui nunc Wisura vel Wirraha nuncupatur. His (?) oder Hic (?) ²

¹) Ich zitiere nur da Übereinstimmungen mit anderen Hss., wo sie auffällig sind. Die Stellen, wo der Text der Kollation oder der Ausgabe VEDELS gegen die Lesarten aller anderen Hss. gehen und wo also Sonderlesarten sind, werden durch ein Ausrufungszeichen in Klammern gekennzeichnet.

²) Ob *Wisura* oder *Wisula*, ist zweifelhaft in der Korrektur. Ich bringe darum den Namen an dieser Stelle unter b).